

**GOVERNMENT OF PUDUCHERRY  
CHIEF SECRETARIAT (EDUCATION)**

(G.O. Ms. No. 115, dated 2nd November 2009)

**NOTIFICATION**

On attaining the age of superannuation Thiru T. Radhakrishnan, Lecturer in Mechanical Engineering (Selection Grade) in Motilal Nehru Government Polytechnic College, Puducherry is admitted into retirement with effect from the afternoon of 31-10-2009.

(By order)

**S. BANUMATHI,**  
Deputy Secretary to Government (Education).

**GOVERNMENT OF PUDUCHERRY  
LABOUR DEPARTMENT**

(G.O. Rt. No. 150/AIL/Lab./J/2009, dated 2nd November 2009)

**NOTIFICATION**

Whereas the Government is of the opinion that an industrial dispute has arisen between the management of M/s. Power Soaps Ltd., Puducherry and their workmen represented by Power & Abirami Soaps Thozhilalar Munnani over payment of bonus in respect of the matter mentioned in the Annexure to this order;

And whereas in the opinion of the Government, it is necessary to refer the said dispute for adjudication;

Now, therefore, by virtue of the authority delegated vide G.O. Ms. No. 20/91/Lab., dated 23-5-1991 of the Labour Department, Puducherry to exercise the powers conferred by clause (d) of sub-section (1) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (Central Act XIV of 1947), it is hereby directed by Secretary to Government (Labour) that the said dispute be referred to the Industrial Tribunal for adjudication. The Industrial Tribunal, Puducherry shall submit the award within 3 months from the date of issue of reference as stipulated under sub-section (2-A) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 and in accordance with rule 10-B of the Industrial Disputes (Central) Rules, 1957. The party raising the dispute shall file a statement of claim complete with relevant documents, list of reliances and witnesses to the

Industrial Tribunal, Puducherry within 15 days of the receipt of the order of reference and also forward a copy of such statement to each one of the opposite parties involved in the dispute.

**ANNEXURE**

(1) Whether the bonus offered by the management of M/s. Power Soaps Ltd., Puducherry at 8.33% is correct? If not, to give appropriate directions.

(2) To compute the relief, if any, awarded in terms of money, if it can be so computed ?

(By order)

**G. MALAR KANNAN,**  
Joint Secretary to Government (Labour).

**GOVERNMENT OF PUDUCHERRY  
HEALTH SECRETARIAT**

(G.O. Ms. No. 57, dated 3rd November 2009)

**NOTIFICATION**

On attaining the age of superannuation, Dr. S. Ganesan, Chief Medical Officer (NFSG), Indira Gandhi Government General Hospital and Post-Graduate Institute, Puducherry is admitted into retirement with effect from the afternoon of 31-10-2009.

(By order of the Lieutenant-Governor)

**D. MAHEEPATHI,**  
Under Secretary to Government (Health).

**GOVERNMENT OF PUDUCHERRY  
DIRECTORATE OF SCHOOL EDUCATION  
OFFICE OF THE DEPUTY INSPECTOR OF SCHOOLS, ZONE-I**

*Puducherry, the 4th November 2009.*

**TENDER NOTICE**

Sealed tenders quoting the rate per kilogram (excluding sales tax) are invited for the sale of old newspapers (English and Tamil) belonging to the various Government Primary Schools under control of Zone - I and Office of the Deputy Inspector of Schools, Zone - I, Puducherry.

	Rate per kilogram <small>Rs. P.</small>
(1) Old Tamil newspapers . .	
(2) Old English newspapers . .	

2. Sealed tenders should be addressed to the Deputy Inspector of Schools (Zone - I), Directorate of School Education, Puducherry, duly superscribing on the envelope as "Tender for the purchase of old newspapers" and they should reach this office on or before 30-11-2009 at 3.00 p.m. The tenders will be opened at 5.00 p.m. on the same day in the presence of the tenderers, if any.

3. The intending tenderers should deposit a sum of Rs. 500 (Rupees five hundred only) as earnest money deposit to the Cashier, Office of the Deputy Inspector of Schools, Zone - I, Puducherry before 3.00 p.m. on 30 -11-2009. The tenders without earnest money deposit will be summarily rejected.

4. The earnest money deposit of the unsuccessful tenderers will be returned immediately after the tender sale is over, whereas the earnest money deposit of the successful tenderer will be returned after the work is completed in all respects.

5. Tenders received after the due date and time will not be entertained.

6. The successful tenderer should pay the full amount including sales tax as applicable under rules in force and clear the newspapers within 15 days from the Government Primary Schools in Puducherry region (under control of Zone - I) and Office of the Deputy Inspector of Schools, Zone - I at his own risk and cost, failing which the entire amount of earnest money deposit will be forfeited.

7. No claim about the quantity and quality of the newspapers will be admitted once the tender is finalised. Sales tax will be charged as per rates as applicable under rules in force.

8. The intending tenderer can inspect the old newspapers during office hours in the Government Primary Schools and Office of the Deputy Inspector of Schools, Zone - I with prior permission of the undersigned.

9. The undersigned reserves the right to accept or reject any tender in part or whole without assigning any reason thereof.

10. In case of any dispute, the decision of the undersigned will be final.

**V. MEENAKSHI,**

Deputy Director of Education (Women).

**GOVERNMENT OF PUDUCHERRY  
DIRECTORATE OF STATIONERY AND PRINTING**

*Puducherry, the 12th November 2009.*

**LIMITED TENDER ENQUIRY**

The Director of Stationery and Printing, Puducherry invites sealed tenders for the supply of case for Government Diary 2010.

2. The tender schedule containing detailed specifications of the above item with terms and conditions of the tender can be downloaded from the official website of "<http://styandptg.puducherry.gov.in>". The tender schedule can also be obtained in person from this office on all working days during office hours against payment of Rs. 150 (Rupees one hundred and fifty only) inclusive of VAT in cash or by demand draft drawn in favour of the Drawing and Disbursing Officer, Directorate of Stationery and Printing, Thattanchavady, Puducherry-605 009 payable at Puducherry. Tender schedule may also be obtained by post on payment of Rs. 179 (Rupees one hundred and seventy-nine only) by demand draft along with a requisition letter. This office is however not responsible for any delay in receipt of tender documents by post.

3. The duly filled in tender schedule placed in a cover superscribed as "Tender for supply of case for Government Diary 2010" will be received by this Directorate up to 3.00 p.m. on 27-11-2009. Tender received after due date and time will be summarily rejected.

**Dr. A. S. SIVAKUMAR,**  
Director.